

MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V TREBIŠOVE



Z Á P I S N I C A

ZO ZASADNUTIA MESTSKÉHO ZASTUPITEĽSTVA V TREBIŠOVE

7. zasadnutie

dňa 25. 09. 2023

začiatok o 9.00 h

Predsedajúci:

PhDr. Marek Čižmár, primátor

Prítomní poslanci:

1. Ing. Dušan Biž
2. MUDr. Iveta Čepčíková
3. Miroslav Davala
4. Koloman Demeter
5. PhDr. Marek Demeter
6. Ing. Peter Duč
7. Magdaléna Haburová
8. Vladimír Horňák
9. MUDr. Mária Hurčíková
10. MVDr. Ivan Hrdlík
11. Babken Chačlarian
12. Ladislav Ivan
13. Ján Kacin
14. PhDr. Beáta Kereštanová
15. Ing. Marián Kolesár
16. Mgr. Roman Ostrožovič
17. RNDr. Slavomír Partila
18. Ing. Martin Telepovský
19. František Tomko
20. MUDr. Lukáš Ždij

Neprítomní poslanci:

1. PhDr. Daniela Fecková
2. Ing. Jozef Gazdag
3. Mgr. Lenka Janoková
4. Jozef Krucovčín

Prednosta Mestského úradu v Trebišove JUDr. Martin Galgoczy, LL.M. prítomný.

Ostatní prítomní podľa prezenčnej listiny (príloha č. 1).

Bod č. 1

Otvorenie

Vážené mestské zastupiteľstvo, otváram 7. zasadnutie Mestského zastupiteľstva v Trebišove, ktoré bolo zvolané podľa § 13 ods. 4 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

Vítam prítomných členov komisií z radov občanov, vedúcich oddelení mestského úradu, riaditeľa mestského podniku, zástupcov inštitúcií a občanov mesta.

Keďže sa dnešného zasadnutia zúčastňuje nadpolovičná väčšina poslancov, z celkového počtu 24 poslancov je momentálne prítomných 19, zasadnutie mestského zastupiteľstva je uznášaniaschopné.

Bod č. 2

Schválenie programu

PhDr. Čižmár:

Návrh programu zasadnutia ste dostali na pozvánke (*príloha č. 2*). Dávam hlasovať o tom, aby sa dnešné zasadnutie mestského zastupiteľstva riadilo uvedeným programom.

Nech sa páči, hlasujte.

Návrh programu:

1. *Otvorenie*
2. *Schválenie programu*
3. *Voľba návrhovej komisie a určenie overovateľov*
4. *Interpelácie a podnety poslancov*
5. *Diskusia*
6. *Informatívna správa zo zasadnutia Komisie finančnej*
7. *Informatívna správa zo zasadnutia Komisie výstavby a majetku*
8. *Záverečný účet mesta Trebišov za rok 2022*
9. *Zmena uznesenia Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 193/2020*
10. *Použitie prostriedkov rezervného fondu – dofinancovanie naviac prác na stavbe „Kompostáreň v Trebišove – stavebné práce“ v rámci projektu „Zhodnocovanie biologicky rozložiteľného komunálneho odpadu v Trebišove“*
11. *Použitie prostriedkov rezervného fondu – Zníženie energetickej náročnosti zdroja tepla ZŠ Ul. M. R. Štefánika využitím aerotermálnej energie*
12. *Použitie prostriedkov rezervného fondu – rekonštrukcie a modernizácie križovatiek v meste*
13. *Zriadenie vecného bremena – sídlisko JUH (Východoslovenská distribučná, a.s.)*
14. *Zriadenie vecného bremena – Ul. Berehovská (Východoslovenská distribučná, a.s.)*
15. *Zriadenie vecného bremena (SPP – distribúcia, a.s.)*
16. *Zmluva o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena – Ul. Škultétyho (Východoslovenská distribučná, a.s. v zastúpení EL PRO KAN, s.r.o.)*
17. *Zmluva o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena – Ul. Jilemnického (Východoslovenská distribučná, a.s. v zastúpení EL PRO KAN, s.r.o.)*
18. *Prenájom nehnuteľného majetku z dôvodu osobitného zreteľa (Hokejový klub 2016 Trebišov)*
19. *Dodatok č. 1 k Zmluve o nájme nehnuteľností č. NP 01/2017 (SLAVOJ TREBIŠOV)*

20. Zrušenie uznesenia Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 71/2015
21. Organizačno-technické zabezpečenie volieb do Národnej rady Slovenskej republiky v roku 2023
22. Informatívna správa o priebehu výstavby nájomných bytov na sídlisku Juh v Trebišove
23. Informatívna správa o priebehu výstavby kompostárne v Trebišove
24. Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra mesta Trebišov
25. Rôzne
26. Záver

Hlasovanie za program rokovania:

(hlasovanie č. 1)

za: 18, proti: 0, zdržalo sa: 1, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že program dnešného zasadnutia bol schválený

Bod č. 3

Voľba návrhovej komisie a určenie overovateľov

Primátor odporučil mestskému zastupiteľstvu, aby v návrhovej komisii pracovali poslanci:

1. MUDr. Iveta Čeplíková
2. MUDr. Ivan Hrdlík
3. MUDr. Lukáš Ždij

Keďže k zloženiu návrhovej komisie neboli predložené iné návrhy, primátor dal hlasovať o zložení návrhovej komisie v zmysle ním predloženého návrhu.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 2)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že návrhová komisia bola schválená v zložení, ako bolo navrhované.

Za overovateľov zápisnice a uznesení o priebehu rokovania 7. zasadnutia mestského zastupiteľstva primátor určil poslancov:

1. MUDr. Mária Hurčíková
2. Koloman Demeter

K zápisnici z predchádzajúceho zasadnutia mestského zastupiteľstva neboli vznesené žiadne pripomienky, bola overená overovateľmi, primátor ju vyhlásil za schválenú.

Bod č. 4

Interpelácie a podnety poslancov

PhDr. Čižmár:

Nech sa páči, otváram tento bod.

Haburová:

Dobrý deň prajem. Ja by som chcela vedeniu mesta poďakovať, ako okresná predsedníčka Jednoty dôchodcov za to, že sa príkladne staráte a venujete našim seniorom v meste, ktorých je cez 60 rokov, je ich zopár tisíc. Nielen preto, že ide október „Mesiac úcty k starším“, ale preto, že v priebehu celého obdobia nám vychádzate v ústrety a to tak denným centrámi ako aj základným organizáciám Jednoty dôchodcov, ktorých len v samotnom meste máme skoro 300 členov. Takže toľko z mojej strany, som vám chcela poďakovať, lebo ešte som to nikdy takto verejne nevylovila.

PhDr. Čižmár:

Ďakujeme pekne. Takisto poďakovanie aj zo strany mesta patrí zástupcom a členom jednotlivých denných centier. Myslím si, že nielen spolupráca ale aj aktivity, ktoré vyvíjajú denné centrá a vôbec zástupcovia seniorov, či už tu na území mesta alebo v rámci okresu, keďže vy, ako pani poslankyňa zastupujete okresnú organizáciu Jednoty dôchodcov Slovenska, si myslím, že sú aj príkladom pre mladšie generácie a som rád, že táto spolupráca funguje. Myslím, že tie isté slová môžu potvrdiť aj páni poslanci a panie poslankyne, ktoré sa zúčastňujú, či už programov alebo spoločenských aktivít, kde máte svoje zastúpenie. Ďakujem.

MVDr. Hrdlík:

Vážený pán primátor, kolegyne, kolegovia, milí hostia. Išiel som tuná s jednou interpeláciou, ale tuná ma chytil pán Telepovský pri dverách a ten mi dal ďalšie dve interpelácie. Čiže tá prvá, moja pôvodná. Chcel by som sa poďakovať jak pani Haburová, za perfektné zvládnutie mestských dní, čo boli a hlavne profesionálne zvládnutie mestskej polície aj technických služieb, nasadenie, čistý park, poriadok, žiadne nepokoje tam neboli. Vďaka za také nasadenie, aj vďaka za také mestské dni aj vedeniu mesta.

Ideme k druhej interpelácii, čo pán Telepovský mi povedal. Dal mi aj článok do ruky, že niekde vyčítal, sa to teba jedna pán primátor, ako primátora ale aj ako poslanca VÚC. Vyčítal, že nadjazd bude rekonštruovaný 10 mesiacov a bude zavretý. Je to pravda, či nie je to pravda, alebo ako to bude? Už viem, že sa veľa o tom porozprávalo.

Ing. Telepovský:

..... *Hovorí mimo mikrofón.*

MVDr. Hrdlík:

To sú dvaja tuná Telepovskí, menovci, z dolného konca, môj volič, nie ty pán poslanec.

PhDr. Čižmár:

No, tak ako to už bolo niekoľkokrát interpelované aj tuná na rokovaní zastupiteľstva. Pôvodný návrh hovoril o tom, že rekonštrukcia bude prebiehať priebežne za premávky, tzn. za spustenia jazdného pruhu. Bohužiaľ, problém a teraz nemyslím, že je to problém Košického samosprávneho kraja, pretože on má v správe túto komunikáciu. Problém nastal v období, kedy došlo k prepadu podielových daní a tým pádom aj mnohých investičných aktivít. Aj v tomto prípade, nielen v prípade mesta Trebišov, ale aj mnohých investícií, ktoré sú v pláne a v rámci priorit určené ako najdôležitejšie pre nasledujúce obdobie sa Košický samosprávny kraj spolieha na priebežne realizované rokovania, na čerpanie úveru, práve pre účel rekonštrukcie ciest a nadjazdov, ktoré sú v havarijnom stave. Na základe posledných rokovaní z dopravnej komisie bolo zatiaľ priebežne navrhnuté, že pokiaľ sa tieto peniaze podarí naalokovať, s čím sa ráta v najbližších mesiacoch, tzn. ešte v tomto jesennom období, tak z hľadiska priorit, to je prvá otázka, je prioritou číslo 1. trebišovský nadjazd.

Druhá dôležitá vec je, že súčasťou súťaženia pre výber dodávateľskej firmy alebo spoločnosti, bude časové hľadisko. To znamená, bude tá súťaž prebiehať tak, aby jedným z faktorov, najdôležitejších faktorov, bol aj termín ukončenia. Ten termín ukončenia alebo realizácie prác by mal byť a to len hovorím informatívne, aby to nikto nebral záväzne, niekde na úrovni 8 – 10 mesiacov. Aspoň tak sa vyjadrovali zástupcovia Správy ciest KSK.

Tretia vec, ak to urobia takýmto spôsobom, že prioritou okrem ceny bude aj doba realizácie, dá sa očakávať a preto aj tá správa v novinách, že bohužiaľ, potom v takomto prípade nadjazd bude celkovo uzavretý. To znamená, ak budeme brať za prioritu časové hľadisko čo najskôr ukončiť rekonštrukciu nadjazdu, tak potom ten nadjazd bude celkovo uzavretý a budú sa využívať alternatívne trasy. Takže, toto sú také základné smerodajné informácie, ktoré máme aj my poslanci a s týmto, zatiaľ s týmto vieme argumentovať. Nič viac a nič menej ti nepoviem. Fáza v akej sme, tzn. v akej sa už podarilo Košickému samosprávnemu kraju peniaze naalokovať, bude zrejme predmetom rokovaní najbližšej dopravnej komisie a zastupiteľstva. Takže, ak ti mám zodpovedať na tvoju otázku, zatiaľ variant je ten, že chcú túto rekonštrukciu zrealizovať čo najskôr, čo v praxi znamená, že by mal byť potom uzavretý komplexne.

MVDr. Hrdlík:

Bude zbúraný celkom alebo bude opravovaný?

PhDr. Čižmár:

Bude rekonštruovaný, nebude zbúraný.

MVDr. Hrdlík:

Ďalšia tretia, čo ma poprosil pán Telepovský, ale to je druhý pán Telepovský, je vás tu viac v Trebišove pán poslanec. To je občan, ktorý bude dnes aj ocenený, on sa zaujíma aj o hokej a zistil, že sú tam otvorené okná na reštaurácii, vraj tam prebývajú bezdomovci. Neviem, čo na tom pravda je.

PhDr. Čižmár:

Čo sa týka reštaurácie, priebežne sú zabezpečované tieto priestory. Ak takáto situácia nastala, požiadam technické služby, ktoré majú v správe tento objekt, aby zabezpečili nápravu. Predpokladám, že sa tak stane už dnes.

Tomko:

Prajem všetkým prítomným pekný deň. Mám dve interpelácie.

Prvá je na novovybudovaný podchod pod železnicou, ktorý neviem, či to už bolo odovzdané. Správcom sú vlastne železnice. Tie schody, nové schody, ktoré sú tam, sú v nenormálnom stave jak to vyzerá. Sú od farby obliate, špinavé. Neviem, či by sa to nedalo nejakým spôsobom dať vyčistiť, alebo *nedokončená interpretácia.*

PhDr. Čižmár:

Pán poslanec, že ti do toho vstúpim, ten objekt je stále vo fáze výstavby. To znamená, stavba nie je ukončená, stavbu realizuje inštitúcia Železnice SR. Momentálne boli len v provizórnom režime spustené stanovišťa, čiže autobusové nástupišťa a podchod. Podchod ani nie, len samotné nástupišťa a podchod bola ukončená realizácia ale nie sprevádzkovaná v plnom profile, tzn. až na opačnú stranu. Ale opakujem, je to budova Železníc SR, celý objekt spadá pod správu a kontrolu Železníc SR, nie je ukončený, nie je skolaudovaný, nie je odovzdaný.

Tomko:

Ďakujem za odpoveď.

Druhá moja interpelácia je poďakovanie vedeniu mesta a pánovi prednostovi, za moje nekonečné, Cukrovarská ulica, že sa podarilo po 15-tich rokoch cukrovarský chodník, ešte sa síce nepodarilo, ale dúfam, že sa podarí dať do správy mesta. Takže ďakujem osobne za obyvateľov cukrovarskej ulice, že sa to podarilo.

PhDr. Čižmár:

Vzhľadom na to, že sa už nikto nehlási do bodu Interpelácie a podnety poslancov, končím tento bod.

Bod č. 5

Diskusia

PhDr. Čižmár:

Vážené panie poslankyne, páni poslanci, ďalším bodom schváleného programu je bod Diskusia. Otváram tento bod.

Keďže sa nikto nehlási do bodu Diskusia, končím diskusiu.

Bod č. 6

Informatívna správa zo zasadnutia Komisie finančnej

Predkladá: Ing. Peter Duč, predseda komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 3 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Prv, než otvorím diskusiu, požiadam zástupcu primátora Ing. Petra Duča o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie finančnej a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie finančnej zo dňa 08. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 3)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **108/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 7

Informatívna správa zo zasadnutia Komisie výstavby a majetku

Predkladá: Ing. Dušan Biž, predseda komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 4 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadam zástupcu primátora mesta Ing. Petra Duča o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie výstavby a majetku a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie výstavby a majetku zo dňa 08. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 4)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **109/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 8

Informatívna správa zo zasadnutia Komisie sociálnej

Predkladá: MUDr. Iveta Čeplíková, predsedníčka komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 5 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadam zástupcu primátora mesta Ing. Petra Duča o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie sociálnej a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie sociálnej zo dňa 05. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 5)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **110/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 9

Informatívne správy zo zasadnutia Komisie bytovej

Predkladá: Mgr. Roman Ostrožovič, predseda komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 6 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadam zástupcu primátora o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívne správy zo zasadnutia Komisie bytovej a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čepčíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívne správy zo zasadnutia Komisie bytovej zo dňa 21. 06. 2023 a 05. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 6)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **111/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 10

Informatívna správa zo zasadnutia Komisie školstva, kultúry a športu

Predkladá: PhDr. Daniela Fecková, predsedníčka komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 7 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadam Ing. Petra Duča, zástupcu primátora, aby predniesol stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie školstva, kultúry a športu a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie školstva, kultúry a športu zo dňa 05. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 7)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **112/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 11

Informatívna správa zo zasadnutia Komisie na riešenie problémov marginalizovanej rómskej komunity

Predkladá: MVDr. Ivan Hrdlík, predseda komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 8 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie na riešenie problémov marginalizovanej rómskej komunity a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu k uvedenému bodu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie na riešenie problémov marginalizovanej rómskej komunity zo dňa 06. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 8)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **113/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 12

Informatívna správa zo zasadnutia Komisie pre časť mesta Milhostov

Predkladá: MVDr. Ivan Hrdlík, predseda komisie.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 9 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie pre časť mesta Milhostov a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu k uvedenému bodu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu zo zasadnutia Komisie pre časť mesta Milhostov zo dňa 12. 09. 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 9)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **114/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 13

Rozpočtové opatrenie primátora mesta č. 1/2023

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 10 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Tak, ako to máte uvedené v samotnom materiáli k tomuto uzneseniu, máte v nej presne v rámci Dôvodovej správy vyšpecifikované zmeny tak v príjmovej ako aj vo výdavkovej časti rozpočtu aj so sumarizáciou príjmov, výdavkov a celkového rozdielu. Ja len pripomeniem, že týmto bodom alebo touto problematikou sa zaoberala aj finančná komisia, ktorá tento materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Rozpočtové opatrenie primátora mesta č. 1/2023 a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za:7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

rozpočtové opatrenie primátora mesta č. 1/2023, a to:

<i>Príjmová časť</i>	<i>25 003 210,00 EUR</i>
<i>Výdavková časť</i>	<i>24 997 030,00 EUR</i>
<i>Rozdiel príjmov a výdavkov</i>	<i>6 180,00 EUR.</i>

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 10)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **115/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 14

Polročná monitorovacia správa za obdobie od 01.01.2023 do 30.06.2023

Programového rozpočtu mesta Trebišov

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 11 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Aj v tomto prípade ide pomerne o rozsiahly materiál. Máte tu spracovanú Monitorovaciu správu za 1. polrok aktuálneho kalendárneho roka a v rámci neho konkrétne plnenie rozpočtu na daný rok.

Aj v tomto prípade finančná komisia materiál na svojom rokovaní prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Polročnú monitorovaciu správu za obdobie od 01.01.2023 do 30.06.2023 Programového rozpočtu mesta Trebišov a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Polročnú monitorovaciu správu za obdobie od 01.01.2023 do 30.06.2023 Programového rozpočtu mesta Trebišov.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 11)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **116/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 15

Prevod nehnuteľného majetku mesta (Valentína Kajkošová)

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 12 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Žiadateľka Valentína Kajkošová, požiadala o majetkovoprávne vysporiadanie pozemkov pod svojou stavbou – pohostinstvo a predajňa, ktorá je postavená na pozemku nachádzajúcom sa v katastrálnom území mesta Trebišov, ktorého je vlastníkom v podiele 1/1. Stavba je sčasti postavená aj na pozemkoch vo vlastníctve mesta. Za účelom majetkovoprávneho vysporiadania pozemkov pod stavbou, si žiadateľka obstarala geometrický plán, ktorým sa odčlenili zastavané časti dotknutých pozemkov od pôvodných mestských pozemkov a tieto žiadateľka žiada vysporiadať. V súlade s platnými Zásadami hospodárenia a nakladania s majetkom mesta je minimálna cena za m² pozemku na Ulici Ivana Krasku stanovená na 20,00 eur.

Komisia výstavby a majetku tento materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu ho schváliť v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Prevod nehnuteľného majetku mesta (Valentína Kajkošová) a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu, zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

prevod vlastníctva nehnuteľného majetku mesta v súlade s ustanoveniami § 9a ods. 8 písm. b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, a to nehnuteľností:

- *pozemku nachádzajúceho sa v katastrálnom území Trebišov, registra C KN, parc. č. 1375/12, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 4 m², ktorý vznikol na základe Geometrického plánu č. 36210579-113/2023 na zameranie prístavby k budove p.č. 1375/4 a stavieb p. č. 1371/2, 1375/12, 1375/14, zo dňa 01.08.2023, vyhotoveného: GEODÉZIA Trebišov, s.r.o., M. R. Štefánika 1755, 075 01 Trebišov, IČO: 36 210 579, úradne overeného dňa 04.08.2023, pod G1-315/2023, oddelením od pozemku parc. č. 1375/1, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 291 m², vedeného na LV č. 4170 a*
- *pozemku nachádzajúceho sa v katastrálnom území Trebišov, registra C KN, parc. č. 1375/14, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 8 m², ktorý vznikol na základe Geometrického plánu č. 36210579-113/2023 na zameranie prístavby k budove p.č. 1375/4 a stavieb p. č. 1371/2, 1375/12, 1375/14, zo dňa 01.08.2023, vyhotoveného: GEODÉZIA Trebišov, s.r.o., M. R. Štefánika 1755, 075 01 Trebišov, IČO: 36 210 579, úradne overeného dňa 04.08.2023, pod G1-315/2023, oddelením od pozemku parc. č. 1375/8, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 34 m², vedeného na LV č. 4170,*

- pozemku nachádzajúceho sa v katastrálnom území Trebišov, registra C KN, parc. č. 1375/15, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 10 m², ktorý vznikol na základe Geometrického plánu č. 36210579-113/2023 na zameranie prístavby k budove p.č. 1375/4 a stavieb p. č. 1371/2, 1375/12, 1375/14, zo dňa 01.08.2023, vyhotoveného: GEODÉZIA Trebišov, s.r.o., M. R. Štefánika 1755, 075 01 Trebišov, IČO: 36 210 579, úradne overeného dňa 04.08.2023, pod G1-315/2023, oddelením od pozemku parc. č. 1375/8, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 34 m², vedeného na LV č. 4170,

v prospech nadobúdateľa: Valentína Kajkošová, rod. Horváthová, bytom Kapušanská 515/57, 075 01 Trebišov, v podiele 1/1, za kúpnu cenu 440,00 EUR.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 12)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **117/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 16

Prevod majetku mesta z dôvodu hodného osobitného zreteľa (Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.)

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 13 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Mesto Trebišov je vlastníkom verejného vodovodu v dĺžke 99,0 m postaveného v rámci stavby Severné námestie Trebišov – III. etapa, nachádzajúceho sa pred Mestskou tržnicou. V záujme zjednotenia vlastníka a prevádzkovateľa verejného vodovodu, ako aj z dôvodu potrebnej údržby a budúcich investícií do uvedenej infraštruktúry, mesto ponúklo Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s. odkúpenie tohto verejného vodovodu za cenu 1,00 euro.

Komisia výstavby a majetku uvedený materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť ho v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Prevod majetku mesta z dôvodu hodného osobitného zreteľa (Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.) a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie. Len pripomínam, že v tomto prípade ide o prevod nehnuteľného majetku mesta z dôvodu hodného osobitného zreteľa a preto je na schválenie tohto bodu potrebný súhlas trojpätinovej väčšiny poslancov, čiže 15 hlasov.

Nech sa páči, návrhová komisia.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

prevod vlastníckeho práva k majetku mesta v súlade s ustanoveniami § 9a ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, a to k verejnému vodovodu HDPE DN 90 mm v dĺžke 99,0 m, umiestneného na pozemkoch nachádzajúcich sa v katastrálnom území Trebišov, registra C KN, parc. č. 3750/83 a parc. č. 4487/1 (stavebný objekt SO 05 Rozšírenie vodovodu, postaveného v rámci stavby Severné námestie Trebišov – III. etapa), vo vlastníctve mesta Trebišov, v prospech Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., so sídlom: Komenského 50, 0412 48 Košice, IČO: 36 570 460 (ďalej len „VVS, a.s.“), za cenu 1,00 euro.

Dôvod hodný osobitného zreteľa spočíva v tom, že mesto Trebišov nedisponuje príslušnými oprávneniami na prevádzkovanie verejného vodovodu a v záujme zjednotenia vlastníka a prevádzkovateľa verejného vodovodu, ako aj z dôvodu potrebnej údržby a budúcich investícií do uvedenej infraštruktúry, je pre mesto výhodné previesť uvedený majetok v prospech Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 13)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **118/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 17

Zrušenie uznesenia mestského zastupiteľstva č. 473/2022 zo dňa 25.04.2022 a prenájom nehnuteľného majetku z dôvodu hodného osobitného zreteľa (Košický samosprávny kraj)

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 14 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Správa ciest Košického samosprávneho kraja požiadala mesto Trebišov, ako vlastníka pozemku nachádzajúceho sa v katastrálnom území Trebišov, o poskytnutie plochy na vybudovanie asfaltovej pumptrackovej dráhy. Časť pozemku je určená ako plocha pre pumptrackovú dráhu. Správa ciest KSK ako investor mal pôvodne zámer vysporiadať právne vzťahy k predmetnému pozemku formou vecného bremena. Mestské zastupiteľstvo v Trebišove tak na svojom zasadnutí 25.04.2022 schválilo uznesením č. 473/2022 uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena. Po čase však investor tento postoj prehodnotil a navrhuje usporiadať vzťahy k dotknutému pozemku formou nájmu. Vzhľadom na uvedené vám predkladáme návrh na zrušenie uznesenia mestského zastupiteľstva č. 473 a schválenie nájomnej zmluvy ako titulu na zriadenie pumptrackovej dráhy s príslušenstvom.

Komisia výstavby a majetku tento materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť ho v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Zrušenie uznesenia mestského zastupiteľstva č. 473/2022 zo dňa 25.04.2022 a prenájom nehnuteľného majetku z dôvodu hodného osobitného zreteľa (Košický samosprávny kraj) a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

MUDr. Čeplíková:

Ja by som sa chcela spýtať, že či to niečo znamená pre mesto, keď sa tie právne vzťahy zmenili z vecného bremena na nájomné. Že či to je niečo horšie, lepšie pre mesto, keď investor sa tak rozhodol.

PhDr. Čižmár:

Laický povedané, ale dovysvetľuje to ešte pán prednosta. Laický povedané, ani veľmi nie. Tá prvá cesta, alebo ten prvý návrh boli jednoduchšie pre obe strany, toto je trošku komplikovanejšia vec.

JUDr. Galgoczy:

Dobry deň všetkým. Ja už iba krátko na doplnenie. V zásade ide len o to, aby Košický samosprávny kraj v zastúpení Správy ciest KSK mal právny titul k pozemku. Či už to bude titul z vecného bremena alebo z nájomnej zmluvy je to v zásade jedno, čo sa týka stavebného zákona. Za mňa, je ale vecné bremeno také, pevnejšie právne puto, než nájomná zmluva. Tu sa mesto dostáva do takej výhodnejšej pozície oproti Košickému samosprávnemu kraju, ale v zásade ide o verejnú stavbu, ktorá bude slúžiť všetkým, takže bez investície mesta len s poskytnutím pozemku, získame ďalšie príjemné športovisko, kde sa budú môcť vyžiť najmä mladí ľudia. Takže z takého právneho pohľadu je aj jedna aj druhá vec v podstate rovnocenná.

MUDr. Čeplíková:

Ďakujem.

PhDr. Čižmár:

Keďže nikto ďalší sa nehlási do diskusie, končím diskusiu. Zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie. Upozorňujem, že aj v tomto prípade hlasujeme o nájme z dôvodu hodného osobitného zreteľa, čo si vyžaduje súhlas minimálne trojpätinovej väčšiny zástupcov mestského zastupiteľstva, čiže 15 hlasov.

Nech sa páči, návrhová komisia.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

A/ zrušuje

uznesenie Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 473/2022 zo dňa 25.04.2022;

B/ schvaľuje

v súlade s ustanovením § 9a ods. 9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov a v súlade so Zásadami hospodárenia a nakladania majetku mesta, prenechanie časti nehnuteľnosti nachádzajúcej sa v katastrálnom území Trebišov, zapísanej na LV č. 4170, pozemku registra C KN, parc. č. 3966/1, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 16796 m², do nájmu pre nájomcu Košický samosprávny kraj, so sídlom Námestie Maratónu mieru 1, 042 66 Košice, IČO: 35 555 777, na dobu určitú 10 rokov, za nájomné vo výške 1,00 euro ročne, za účelom umiestnenia a realizácie stavby „Pumptrack Trebišov“.

Dôvod hodný osobitného zreteľa spočíva v tom, že nájomca na svoje náklady zriadi na pozemku mesta stavbu „Pumptrack Trebišov“, ktorá bude verejne prístupná, čím prispeje k športovému využitiu obyvateľov mesta a rozšíri a skvalitní športovú infraštruktúru v meste.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 14)

za: 20, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **119/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 18

Zriadenie vecného bremena (SPP – distribúcia, a.s.)

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 15 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

ŠPED-INPEX s.r.o., Nitra, je stavebníkom stavby komerčného objektu na pozemku v katastrálnom území mesta Trebišov. Súčasťou stavby v zmysle stavebného povolenia je plynárenské zariadenie, čiastočne umiestnené na pozemku, ktorý je vo vlastníctve mesta Trebišov. Predkladaná zmluva rieši zriadenie vecného bremena v prospech tretej strany, t. j. SPP - distribúcia, a.s., Bratislava, ako vlastníka a prevádzkovateľa plynárenského zariadenia. Vecné bremeno spočíva v umiestnení technického zariadenia a v práve prechodu. Označený pozemok je súčasťou verejného priestranstva ide

o zelený pás a chodník pri Ulici M. R. Štefánika a nachádzajú sa na ňom komunikácie a je zaťažený inžinierskymi sieťami.

Komisia výstavby a majetku tento materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť ho v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Zriadenie vecného bremena (SPP – distribúcia, a.s.) a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

zriadenie vecného bremena in rem v prospech oprávneného – SPP - distribúcia, a.s., so sídlom: Mlynské nivy 44/b, 825 11 Bratislava, IČO: 35 910 739 (ďalej len „oprávnený z vecného bremena“), k časti pozemku nachádzajúceho sa v katastrálnom území Trebišov, zapísaného na LV č. 4170, registra C KN, a to konkrétne parc. č. 4488, zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 3103 m² (ďalej len „povinný pozemok“), ktorého obsahom je povinnosť povinného z vecného bremena – mesta Trebišov

- *strpieť existenciu inžinierskych sietí – plynárenských zariadení oprávneného z vecného bremena, ich ochranných a bezpečnostných pásiem, údržbu, prevádzku a rekonštrukcie týchto zariadení a to v rozsahu vymedzenom geometrickým plánom č. 02/2023 na zriadenie vecného bremena práva uloženia inžinierskych sietí na parcelách C-KN č. 3797/1, 3798/1 a 4488, zo dňa 28.04.2023, vyhotoveného Eli-Geo s.r.o.. so sídlom Lučkovce 24, 072 03 Moravany, IČO: 45 360 090, úradne overeného Okresným úradom Trebišov katastrálnym odborom pod č. G1-249/2023 dňa 19.06.2023.*
- *strpieť prechod a prejazd zamestnancov a vozidiel oprávneného z vecného bremena za účelom údržby a opravy plynárenských zariadení, pričom toto oprávnenie sa v nevyhnutnom rozsahu vzťahuje na celú dotknutú nehnuteľnosť.*

Vecné bremeno sa zriaďuje za jednorazovú odplatu 100 Eur.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 15)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **120/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 19

Nájomná zmluva (SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik)

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 16 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Mesto Trebišov má pripravenú projektovú dokumentáciu s názvom Cyklotrasa – mesto Trebišov – II. etapa, ktorá rieši rekonštrukciu existujúceho trávnatého chodníka smerom z mestského parku, cez Kopaný jarok, kde by sa riešila rekonštrukcia existujúcej lávky až po hrádzu rieky Ondava. Dĺžka plánovanej cyklotrasy predstavuje cca 3 km. Keďže mesto Trebišov nie je vlastníkom väčšiny pozemkov, ktorými bude prechádzať cyklotrasa, je potrebné vysporiadať dotknuté pozemky pre účely stavebného konania. Z toho dôvodu je potrebné odsúhlasiť uzatvorenie nájomného vzťahu medzi vlastníkom pozemkov Slovenským vodohospodárskym podnikom, š.p. a mestom Trebišov. Predmetom nájomnej zmluvy sú nasledujúce pozemky v katastrálnom území mesta Trebišov, ktoré máte aj ako prílohu tohto uznesenia.

Komisia výstavby a majetku uvedený materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu ho schváliť v predloženej podobe.

Ja už len doplním, že ide o dopracovanie celej tej trasy, ktorá bola predstavovaná ako trasa zahŕňajúca nielen napojenie okolitých obcí ale aj prepoj mesta historického parku, Bučovho lesa a potom aj hrádzu rieky Ondava, čím sa vlastne zokruhuje celý cyklochodník ak budeme úspešní s touto žiadosťou a zlepšia sa podmienky nielen v rámci presunu obyvateľstva inými ako motorizovanými dopravnými prostriedkami ale aj zároveň bude to vhodná trasa na športovo-rekreačné využitie pre tých, ktorí majú radi pohyb, či už formou bicyklovania alebo pešej chôdze, prípadne behu.

Poprosím zástupcu primátora Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Nájomnú zmluvu (SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik) a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

uzatvorenie nájomného vzťahu na časť nehnuteľností nachádzajúcich sa v katastrálnom území Trebišov, zapísaných na LV č. 9666, a to konkrétne:

- *pozemok registra E KN, parc. č. 10440/1, vodná plocha, o výmere 118145 m²,*
- *pozemok registra E KN, parc. č. 8548/1, vodná plocha, o výmere 17867 m²,*
- *pozemok registra E KN, parc. č. 8573, vodná plocha, o výmere 21 m²,*

d'alej na časť pozemku nachádzajúceho sa v katastrálnom území Trebišov, zapísaného na LV č. 11848, a to pozemok registra E KN, parc. č. 8583/1, vodná plocha, o výmere 402 m²,

v rozsahu podľa grafického náčrtu, o celkovej výmere 62,50 m², vo vlastníctve prenajímateľa: Slovenská republika, v mene ktorej koná správca: SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,

štátny podnik, Radničné námestie 8, 969 55 Banská Štiavnica, IČO: 36 022047, za účelom realizácie stavby „Cyklotrasa – mesto Trebišov – II. etapa“, na dobu určitú do 31.12.2045, za nájomné vo výške 85,00 eur ročne.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 16)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **121/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 20

Dodatok č. 9 k Zriaďovacej listine Technických služieb mesta Trebišov

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 17 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove v roku 1995 na základe príslušného ustanovenia zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení a následne zákona č. 567/1992 Zb. o rozpočtových pravidlách SR v súlade s uznesením Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 51/1995 zo dňa 29.06.1995 zriadilo s účinnosťou od 01.07.1995 Technické služby mesta Trebišov, ako samostatnú príspevkovú organizáciu. Zriaďovacia listina bola následne doplnená prostredníctvom Dodatkov č. 1 – 8 o ďalšie náležitosti a to najmä predmety činnosti, ktoré reagovali na vývoj organizácie a prispôbovali jej činnosť aktuálnym potrebám mesta a jej obyvateľov. Predložený Dodatok č. 9 k zriaďovacej listine rozširuje predmety činnosti Technických služieb mesta Trebišov o viazanú živnosť a to prevádzkovanie pohrebiska, doposiaľ mali totiž len oprávnenie na prevádzkovanie pohrebnej služby. Komisia výstavby a majetku tento materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť ho v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Dodatok č. 9 k Zriaďovacej listine Technických služieb mesta Trebišov a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

Dodatok č. 9 k Zriaďovacej listine Technických služieb mesta Trebišov.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 17)

za: 17, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 3

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **122/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 21

Dodatok č. 4 k Zmluve o nájme (Gréckokatolícka eparchia Košice)

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 18 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

06.11.2007 uzatvorili mesto Trebišov, v právnom postavení prenajímateľa s Gréckokatolíckym apoštolským exarchátom, v právnom postavení nájomcu, Zmluvu o nájme v znení Dodatku č. 1 zo dňa 24.03.2010, predmetom ktorej je užívanie predmetu nájmu, a to je jedna z budov, v ktorej sídli cirkevné gymnázium, za účelom zabezpečovania vyučovacieho procesu Cirkevného gymnázia sv. Jána Krstiteľa v Trebišove pre stredoškolské vzdelávanie žiakov. V súlade so znením Článku 6. Práva a povinnosti prenajímateľa a nájomcu bodu 6.14. Zmluvy, nájomca nie je oprávnený prenechať prenajatý nebytový priestor alebo jeho časť do podnájmu tretej osobe. Na základe žiadosti nájomcu Vám predkladáme návrh Dodatku č. 4, predmetom ktorého bude zmena vyššie citovaného ustanovenia Zmluvy, v zmysle ktorej bude nájomca oprávneným prenechať prenajatý nebytový priestor alebo jeho časť do podnájmu tretej osobe s predchádzajúcim písomným súhlasom prenajímateľa. Nájomca má záujem umožniť tretej osobe prevádzkovať školský bufet.

Komisia výstavby a majetku uvedený materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť ho v predloženej podobe.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Dodatok č. 4 k Zmluve o nájme (Gréckokatolícka eparchia Košice) a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

uzatvorenie Dodatku č. 4 k Zmluve o nájme zo dňa 06.11.2007 v znení neskorších dodatkov, uzatvorenej medzi mestom Trebišov ako prenajímateľom a Gréckokatolíckou eparchiou Košice, so sídlom: Dominikánske námestie 2/A, 043 43 Košice, IČO: 30 305 624 ako nájomcom, predmetom ktorého je zakomponovanie práva nájomcu prenechať predmet nájmu do podnájmu tretej osobe s predchádzajúcim písomným súhlasom prenajímateľa.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 18)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **123/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 22

Zmena uznesenia Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 414/2021 zo dňa 13. 12. 2021

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 19 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

25.11.2021 mesto Trebišov predložilo žiadosť o nenávratný finančný príspevok k projektu „Zvýšenie hygienického a technického štandardu mestského kultúrneho strediska v súvislosti s pandémiou COVID – 19“. Predmetom projektu bolo obstaranie vstupenkových turniketov, germicídnych žiaričov, javiskových textílií a novej osvetľovacej techniky do tohto zariadenia. 10.03.2023 nám prišlo z Ministerstva kultúry SR rozhodnutie o neschválení žiadosti o poskytnutie NFP s odôvodnením, že žiadosť splnila podmienky na poskytnutie príspevku, ako boli stanovené vo výzve, avšak nebolo možné ju schváliť z dôvodu nedostatku finančných prostriedkov určených vo výzve. Projekt bol následne evidovaný v zásobníku projektov. 15.06.2023 Ministerstvo kultúry SR informovalo mesto Trebišov, že v rámci predmetnej výzvy boli alokované ďalšie finančné prostriedky, čo umožňuje využitie zásobníka projektov v súlade so Systémom riadenia EŠIF. Na základe tohto procesu mesto Trebišov dostalo možnosť predložiť dokumentáciu z verejného obstarávania do 31.08.2023, aby boli výdavky projektu oprávnené, čo sme nakoniec aj urobili. Verejné obstarávanie malo za následok, že celová výška výdavkov na projekt sa zmenila zo sumy 219 595,79 EUR na sumu 245 754,48 EUR a výška spolufinancovania sa tak zmenila zo sumy 19 595,79 EUR na sumu 45 754,48 EUR.

Komisia výstavby a majetku uvedený materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu schváliť ho v predloženej podobe.

Ja už len pripomínam, že zmena financovania alebo zmena sumy, ktorá je požadovaná v rámci tohto projektu, prešla zmenou zrejme pod vplyvom nárastu cien za posledné dva roky a tomu vlastne zodpovedá aj zvýšená spoluúčasť mesta. Vzhľadom na to, že zámerom celej výzvy a samotného projektu je zlepšiť podmienky v zariadení, ako je naše mestské kultúrne stredisko, máme zato, že túto výzvu by sme radi využili a takisto ako to bolo viackrát avizované aj zo strany poslancov v mestskom zastupiteľstve nielen v tomto funkčnom období, aby sa modernizovali priestory, ktoré sú využívané verejnosťou na rôzne spoločenské účely.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Zmenu uznesenia Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 414/2021 zo dňa 13.12.2021 a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

zmenu uznesenia Mestského zastupiteľstva v Trebišove č. 414/2021 zo dňa 13. 12. 2021 bod 2. a 3., ktorého pôvodný text sa nahrádza týmto znením:

- 2. zabezpečenie finančných prostriedkov na spolufinancovanie realizovaného projektu „Zvýšenie hygienického a technického štandardu MsKS Trebišov v súvislosti s pandémiou COVID – 19“ vo výške 45 754,48 EUR;*
- 3. financovanie prípadných neoprávnených výdavkov z vlastného rozpočtu.*

Maximálna výška celkových výdavkov na projekt: 245 754,48 EUR

Maximálna výška nenávratného finančného príspevku: 200 000,00 EUR

Maximálna výška spolufinancovania: 45 754,48 EUR

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 19)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **124/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 23

Územný plán zóny

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 20 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Tak, ako to máte uvedené v materiáli, v tomto prípade prerokovávame a schvaľujeme Územný plán zóny, týkajúci sa priamo a okolia Záhradnej ulice. Vzhľadom na doterajší vývoj prípravy projektových zámerov, projektov ale aj štúdií, ktoré súvisia s rozvojom tejto zóny. Mesto Trebišov absolvovalo niekoľko rokovaní na úrovni jednotlivých ministerstiev, konkrétne aj ministerstva pre informatizáciu a regionálny rozvoj, kde sme deklarovali záujem čerpať externé finančné prostriedky na rozvoj základných životných potrieb tejto časti mesta a na zlepšenie podmienok života a bývania. Z tohto dôvodu vám predkladáme návrh na schválenie územného plánu, ktorý má obsiahlo a resp. aspoň deklaratórne riešiť rozvoj tejto časti mesta, na ktorú postupne by mesto malo svojimi žiadosťami si podať žiadosť o čerpanie z externých finančných prostriedkov na výstavbu investičných zámerov ako sú komunitné centrum, školské zariadenia, takisto infraštruktúrne projekty, ktoré sú vlastne základom fungovania takejto komunity, čo by malo vlastne za cieľ aj zlepšenie podmienok života, bývania týchto občanov, ale hlavne, aby sme predchádzali rôznym negatívnym javom z už minulých období. Vzhľadom na to, že momentálne je stále aktuálne čerpanie z plánu obnovy a potom aj nového programovacieho obdobia, mesto takto pripravuje podklady na to, aby sme boli oprávneným žiadateľom aj v tejto oblasti investícií pre danú samosprávu, čiže pre mesto Trebišov. Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Územný plán zóny a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a zároveň žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

obstaranie Územného plánu zóny v súlade s prílohou č. 1 tohto uznesenia.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 20)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **125/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 24

Návrh na udelenie Ceny predsedu Košického samosprávneho kraja

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 21 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Zastupiteľstvo Košického samosprávneho kraja na svojom 13. zasadnutí 26. augusta 2019 v súlade so zákonom č. 302/2001 Z. z. o samospráve vyšších územných celkov v znení neskorších predpisov, t. j. zákon o samosprávnych krajoch schválilo nové Zásady a postup pre udeľovanie verejných ocenení KSK. Verejnými oceneniami v zmysle nových zásad vrátane dodatkov sú Cena Košického samosprávneho kraja, Čestné občianstvo Košického samosprávneho kraja, Historická osobnosť regiónu, Cena predsedu Košického samosprávneho kraja, Čestná cena predsedu KSK, Ďakovný list predsedu KSK a Pamätný list predsedu KSK. Cena predsedu Košického samosprávneho kraja je verejným ocenením, ktoré udeľuje predseda Košického samosprávneho kraja za osobitný prínos pre rozvoj Košického samosprávneho kraja, za vynikajúce výkony, významné výsledky a mimoriadne zásluhy vo vedeckej, vzdelávacej, technickej, umeleckej, športovej, publicistickej a verejnoprospešnej činnosti. Predseda túto cenu udeľuje na základe vlastného uváženia s prihliadnutím na návrhy poslancov Zastupiteľstva KSK, poslaneckých klubov zastupiteľstva KSK, mestských, miestnych a obecných zastupiteľstiev pôsobiacich v Košickom samosprávnom kraji, občianskych združení, vedeckých, športových, kultúrnych, vzdelávacích inštitúcií a vynikajúcich osobností KSK. V roku 2023 takto predkladáme na schválenie návrh na udelenie Ceny predsedu Košického samosprávneho kraja pre pani Annu Malíkovú, sestru Bernadettu.

Tak, ako sme to už avizovali aj na rokovaní mestskej rady, súčasťou tohto materiálu je aj osobnostný profil sestry Bernadetty. Ja len pripomínam, že tá je laureátkou minuloročnej ceny Slovenka roka, práve za svoju záslužnú činnosť v oblasti práce s marginalizovanými rómskymi komunitami a hlavne pomoci tým, ktorí túto pomoc potrebujú.

Poprosím pána Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Návrh na udelenie Ceny predsedu Košického samosprávneho kraja a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

predloženie návrhu predsedovi Košického samosprávneho kraja na udelenie Ceny predsedu Košického samosprávneho kraja pre Annu Malíkovú (sestru Bernadettu), členku Kongregácie sestier Najsvätejšieho Spasiteľa za dlhodobý významný prínos pri poskytovaní charitatívnej pomoci ľuďom v núdzi a sociálne znevýhodneným, ako aj za zásluhy pri vytvorení komunitných centier na viacerých miestach Slovenska.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 21)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **126/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 25

Návrh na udelenie Ceny mesta Trebišov

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 22 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

V zmysle § 36 ods. 1 Štatútu mesta Trebišov sa Cena mesta Trebišov udeľuje za vynikajúce tvorivé výkony a významné výsledky vedeckej, technickej, umeleckej, publicistickej a verejno-prospešnej činnosti; ďalej činnosť osôb, ktoré sa významných spôsobom pričínili o hospodársky a kultúrny rozvoj mesta, jeho propagáciu doma i v zahraničí; ako činnosť osôb pri záchrane ľudských životov a majetku mesta a jeho občanov. Cenu mesta Trebišov slávnostne odovzdáva laureátom primátor mesta dňa 01.12. pri príležitosti oslobodenia mesta. V roku 2023 navrhujeme mestskému zastupiteľstvu udeliť Cenu mesta Anne Malíkovej (sestre Bernadette).

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Návrh na udelenie Ceny mesta Trebišov a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

schvaľuje

v súlade s § 36 Štatútu mesta Trebišov udelenie Ceny mesta Trebišov pre Annu Malíkovú (sestru Bernadettu), členku Kongregácie sestier Najsvätejšieho Spasiteľa za dlhodobý významný prínos pri poskytovaní charitatívnej pomoci ľuďom v núdzi a sociálne znevýhodneným na území mesta Trebišov, ako aj za zásluhy pri vytvorení komunitných centier na viacerých miestach Slovenska.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 22)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **127/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 26

Harmonogram organizačno-technického zabezpečenia volieb do Národnej rady Slovenskej republiky v roku 2023

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 23 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Predseda NR SR Rozhodnutím č. 204 zo dňa 8. júna 2023 s účinnosťou 9. júna 2023 o vyhlásení volieb do Národnej rady Slovenskej republiky podľa čl. 89 ods. 2 písm. d) Ústavy Slovenskej republiky a § 20 a § 56 ods.1 zákona NR SR č. 180/2014 Z. z. o podmienkach výkonu volebného práva a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vyhlásil Voľby do Národnej rady Slovenskej republiky, ktoré sa podľa uznesenia NR SR č. 42/2023 Z. z. o skrátení volebného obdobia Národnej rady Slovenskej republiky vykonajú v sobotu 30. septembra 2023. Vláda Slovenskej republiky na svojom zasadnutí dňa 21. júna 2023 schválila Uznesením č. 340 Harmonogram organizačno-technického zabezpečenia volieb do Národnej rady Slovenskej republiky 2023. V súvislosti s plnením úloh uložených v Harmonograme organizačno-technického zabezpečenia volieb vypracovalo mesto Trebišov v stanovenej lehote harmonogram organizačno-technického zabezpečenia volieb na podmienky mesta, v zmysle ktorého prebieha príprava volieb v súlade s platnou právnou úpravou. Na základe plnenia úloh, vyplývajúcich pre obce, uložených týmto harmonogramom, bude ďalší súbor činností zameraný na prípravu 19 volebných miestností, elektronické spracovanie výsledkov hlasovania, archiváciu volebnej dokumentácie, úhradu odmien členom a zapisovateľom okrskových volebných komisií a ďalších súvisiacich činností.

Ja len pripomínam, že tento harmonogram vstúpil do platnosti po rokovaní nášho júnového zastupiteľstva a preto je predkladaný v takejto podobe aj formou uznesenia až teraz na rokovaní septembrového zastupiteľstva. Všetky ostatné úlohy týkajúce sa plnenia mesta ako organizačnej zložky boli schvaľované už v mesiaci jún a celá táto činnosť príslušného oddelenia zamestnancov prebieha v súlade s týmto časovým plánom.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Harmonogram organizačno-technického zabezpečenia volieb do Národnej rady Slovenskej republiky v roku 2023 a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Harmonogram organizačno-technického zabezpečenia volieb do Národnej rady Slovenskej republiky v roku 2023.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 23)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **128/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 27

Informatívna správa o priebehu výstavby nájomných bytov na sídlisku Juh v Trebišove

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 24 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

V zmysle Dôvodovej správy otváram diskusiu k uvedenému bodu. Len pripomína, že komisia výstavby a majetku tento materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu vziať ho na vedomie. Zároveň aj pripomínam, že tak, ako tomu je stále na začiatku nového mesiaca, aj v tom nasledujúcom, tzn. v mesiaci október, budete mať možnosť ako poslanci zúčastniť sa otvoreného kontrolného dňa na začiatku mesiaca október, tak pri investičnej akcii – výstavba 78 nájomných bytov ako aj výstavba kompostárne, kde ste srdečne pozvaní.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu o priebehu výstavby nájomných bytov na sídlisku Juh v Trebišove a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesla členka návrhovej komisie MUDr. Iveta Čeplíková v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu o priebehu výstavby nájomných bytov na sídlisku Juh v Trebišove.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 24)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **129/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 28

Informatívna správa o priebehu výstavby kompostárne v Trebišove

Predkladá: PhDr. Marek Čižmár, primátor.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 25 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Aj v tomto prípade komisia výstavby a majetku materiál prerokovala a odporúča mestskému zastupiteľstvu vziať ho na vedomie.

Žiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Informatívnu správu o priebehu výstavby kompostárne v Trebišove a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MUDr. Lukáš Ždij v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Informatívnu správu o priebehu výstavby kompostárne v Trebišove.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 25)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **130/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 29

Správa o výsledku finančnej kontroly výdavkov z rozpočtu mesta Trebišov pri realizácii služieb vo verejnom záujme – zabezpečenie prevádzky MHD na základe zmluvy so spoločnosťou ARRIVA Michalovce, a.s. za roky 2021 a 2022

Predkladá: Mgr. Martin Kohut, hlavný kontrolór.

Písomný materiál tvorí prílohu č. 26 tejto zápisnice.

PhDr. Čižmár:

Tak, ako to máte uvedené aj v návrhu uznesenia, tento materiál spracoval a predkladá na rokovanie hlavný kontrolór mesta Mgr. Martin Kohut.

Prv, než mu odovzdám slovo, aby uviedol svoj materiál, požiadam Ing. Petra Duča, o stanovisko mestskej rady k uvedenému bodu.

Ing. Duč:

Mestská rada na zasadnutí 18. septembra 2023 prerokovala Správu o výsledku finančnej kontroly výdavkov z rozpočtu mesta Trebišov pri realizácii služieb vo verejnom záujme – zabezpečenie prevádzky MHD na základe zmluvy so spoločnosťou ARRIVA Michalovce, a.s. za roky 2021 a 2022 a odporúča mestskému zastupiteľstvu návrh na uznesenie schváliť tak, ako je písomne predložený.

za: 7, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 0

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, odovzdávam slovo hlavnému kontrolórovi Mgr. Martinovi Kohutovi.

Mgr. Kohut:

Dobrý deň všetkým prajem. V stručnosti k tejto správe po vykonaní tak, ako konštatujem na konci, neboli zistené žiadne nedostatky a táto zmluva, momentálne aj tak už prebiehajú rokovania, nakoľko do roku 2023 je platná a od 01.01.2024 bude nový poskytovateľ týchto verejných služieb.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Otváram diskusiu k uvedenému bodu.

Keďže sa nikto nehlási do diskusie, končím diskusiu a žiadam návrhovú komisiu, aby predniesla návrh na uznesenie.

NÁVRH NA UZNESENIE:

Návrh na uznesenie predniesol člen návrhovej komisie MVDr. Ivan Hrdlík v tomto znení:

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove

berie na vedomie

Správu o výsledku finančnej kontroly výdavkov z rozpočtu mesta Trebišov pri realizácii služieb vo verejnom záujme – zabezpečenie prevádzky MHD na základe zmluvy so spoločnosťou ARRIVA Michalovce, a.s. za roky 2021 a 2022.

PhDr. Čižmár:

Ďakujem. Nech sa páči, hlasujte.

Hlasovanie:

(hlasovanie č. 26)

za: 19, proti: 0, zdržalo sa: 0, nehlasovalo: 1

- primátor konštatoval, že tento predložený návrh na uznesenie bol schválený

Mestské zastupiteľstvo v Trebišove prijalo k tomuto bodu uznesenie č. **131/2023**, ktoré tvorí prílohu tejto zápisnice.

Bod č. 30

Rôzne

PhDr. Čižmár:

Do tohto bodu nebol predložený vedením mesta ani vami poslancami žiaden ďalší materiál na prerokovanie a pre schválenie, preto tento bod končím.

Bod č. 31

Záver

PhDr. Čižmár:

Vzhľadom na to, že týmto bodom sme vyčerpali dnešné rokovanie, schválené body dnešného rokovania, chcem vám poďakovať za aktívnu účasť na dnešnom rokovaní.

Zároveň vám chcem dať do pozornosti, že zajtra ste pozvaní na 14.00 h na otvorenie novo zrekonštruovanej materskej školy na Ulici 29. augusta. Srdečne vás pozývam vzhľadom na to, že ide o zariadenie, ktoré patrí medzi najstaršie na území mesta a prešlo komplexnou rekonštrukciou a aj vďaka uzneseniu, ktoré ste schválili v rámci svojho rokovania, malo mesto možnosť uchádzať sa o externé finančné prostriedky na rekonštrukciu tohto predškolského zariadenia.

Zároveň vám dávam aj do pozornosti, že ďalšie plánované rokovanie mestského zastupiteľstva sa uskutoční v mesiaci december, nebude to pondelok, ale bude to utorok 12. decembra, ktorý ste zobrali na vedomie ako Plán plánovaných rokovaní mestského zastupiteľstva. Takže v utorok 12. decembra je naplánované ďalšie rokovanie mestského zastupiteľstva.

Želám vám ešte pekný zvyšok dňa.

PhDr. Marek Čižmár
primátor

JUDr. Martin Galgoczy, LL.M.
prednosta

Overovatelia zápisnice:

MUDr. Mária Hurčíková

Koloman Demeter

Zapisovateľka:

Mária Vašková